



ΣΤΗ ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الْقَوِي

مقدمة لكل طرح : -
الادام

Αμωινι μαρενοτωϋτ : ηϣϣ̄τριάς εθϣ : ετε
ϕιωτ νεμ Πωηρι : νεμ Πιπνα εθϣ.

Χερε νε Μαρια : ϣ̄βρομπι εθνεθωσ : θηε-
τασμισι παν : υϕϣ̄ πιλοσος .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الأب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم الحسامة المسنة .
الى ولدت لنا الله الكلمة .
الواطس :

Πενοτωϋτ υϕ̄ϕιωτ ηαδαθος : νεμ Πεϣωηρι
Ιησ Π̄χ̄ς : νεμ Πιπνα υπαρακλητον ϣϣ̄τριάς
εθϣ ηομοοτςιος .

Χερε νε ωϣ̄παρθενοσ . ϣ̄οτρω υμινι ηαλη-
θινη : χερε η̄ωοτωοτ ητε πενσενος : αρεϣφο
παν ηεμμανοτηλ .

نسجد للآب الصالح وابنه يسوع المسيح والروح المعزى . الثالوث القدوس الواحد فى الجوهر .

ثم يكمل فى الحالين بلحنه المعروف

ΟΤΟΝ ΟΥΖΕΛΠΙΣ ἸΤΑΝ : ΞΕΝ ΘΗΕΘΟΥΑΒ
 Παριά : ἔρε Φϛ ΝΑΙ ΝΑΝ : ΖΙΤΕΝ ΝΕΣΠΡΕΣΒΙΑ .

ΟΤΟΝ ΟΥΜΕΤΣΕΜΝΟΣ : ἸΞΡΗΙ ΞΕΝ ΠΙΚΟΣΜΟΣ :
 ἔΒΟΛ ΖΙΤΕΝ ΠΙΨΛΗΛ : ἸΝΤΕ ϛΘΕΟΤΟΚΟΣ ΕΘΥ
 ϛὰςγιά Παριά ϛπαρθενος : ΝΕΜ ΝΙΜ... يدكر اسم صاحب الطرح

يوجد رجاء لنا لدى القديسة مريم أن يرحمنا الله من قبل شفاعاتها . وكل هدوء فى العالم من قبل
 صلاة والدة الإله القديسة العاهرة مريم العذراء و (فلان) .. اسم صاحب الطرح ..



τηρη ἴτε παγκοσμος : ασβιψυωοτ εψωπι
 νεμ Πχς : ισχεν ἴσχοτ ἴτεςμετκοτχι .

التفسير : تعالوا وانظروا وتنجبوا . أيها الشعوب المحبة للمسيح . من هذه العذراء العفيفة . القديسة إراكسيا التي رفضت الزمانيات . وجميع مجد هذا العالم . واشتاقات أن تكون مع المسيح . منذ زمان صفرها . كل أحد فليتعجب من هذه القديسة إراكسيا . العذراء بجسدها الطاهرة بنفسها . لأنها تركت المأكل . وبيس لسانها من أجل الصوم . والنسكيات التي صدمتها أحرقت قوة الشيطان . عرس هذا العالم تركته عنها من أجل المسيح . وصارت عروس طاهرة للعريس الحقيقي يسوع المسيح . وبهذا صارت مع المسيح في كورة الأحياء . وعيدت معه في ملكوته الباقية إلى الأبد . أنظروا إلى هذه الطفلة الصغيرة . التي طلبت مخلصنا بالصوم والصلاة . والنسكيات المرتفعة . فلماذا دخل معها مخلصنا إلى ملكوته . وعيدت مع كافة الالديسين في أورشليم السماوية . وسمعت الصوت الطوباوي الذي للمسيح . القائل أمض أيها العروس الطاهرة إلى حيث أمي للقديسة مريم التي أحببتي طهرها وحسن بتوليئها . فقد امتحنتني أن تكوني لها ابنة محبوبة . ولتفرحي معها حينما هي فيه . فيما لا تراه عين ، ولم تسمع به أذن . بالحقيقة قد فرحتي أيها القديسة إراكسيا . في الخيرات الدائمة مع المختن الحقيقي . أطلبني من الرب عنا . يا عروس المسيح . القديسة إراكسيا . ليوفر لنا خطايانا .



اليوم السابع والعشرون من شهر برمها٢ المبارك
 نياحة الأب المغبوط أبو مقار أبو الرهبان

Ψαλι ἴχος ἀδαμ . طرح بلحن آدام .

Πθοκ οτμακαριος : πενιωτ αββα Πακαρι :
 πιθηνς ετεροτωμι : ἴτε πιμοναχος .

Δκβι ἴοτχμοτ : ἴτε οτπροφνητιὰ : ςοσ
 οτπροφνητικοη : εφρητ ἴΔαμἴηλ .

التفسير : أنت طوباوي يا أبانا الأبا مقار . المصباح المضيء لكافة الرهبان . ونلت فصة النبوة . ككتبيء مثل دانيال . وتضاعفت عليك الروح مثل اليشع . وقبليت قوة ضابطة ، وكل عليك القول للقدس . أن قوة عظيمة في صلاة البار ، وبقوة المسيح أقت الموتى . ورددت الخلاعة إلى التوبة وأتيت بهما اثنيهما معاً ، بميجال

مثل الذي أخذ الوزنتين ، ووهبت لها معاً حيم الروح . الذي للخليفة الجديدة . التي هي الممودية المقدسة .
وجملتهم فعلة في العبادة ، والسيرة المقدسة . التي هي الرهينة . وأكلوا تربتهم . ونالوا المغفرة من قبل سكب
دموعهم . وصرت سائر ألسنة الناسك العظيم أنطونيوس . اللابس الروح . نحن نسألك يا شفيعنا . أبا
أنا مقاره . لكي تطلب عنا أمام مخلصنا . ليصنع معنا رحمة . ويفر لنا خطايانا .

من هنا يقال أمام أيقونة القديس أبو مقار

Δυηατ Ἐπιπνευμα ἔθογαβ: ὑηηοτ ἔπεσητ:
ἦχε αββα Δητωνι: ἔχεν παλ ψομητ ἦρωμη.

Πιζοτιτ ἔβολ ἦδητοτ : αββα Δθνασιος :
αυβι ἦψκληρονομιά : ὑψμετὰρχηἔρετς .

Νεμ αββα Παδωμ : ατηηιϗ ὑψκοιμωηιά :
πεηιωτ αββα Μακαρι: αυβι ἔπιπαρακλητοη.

Δυβιϗ ἦοτχομ ἦηοτψ : νεμ οτῆμοτ ἔ-
πιταλβο : οτβε ἦπιπνευμα ετῆωοτ : ἦτε πι-
πετῆωοτ .

Πιπαρακλητοη αυτηηιϗ : ἔπιἔρωηηηη : ἔῆωμη
ἔχεν ψχομ : ἔπιπτραηηος .

Δυβοχἦ ἦσα ἦηδεμωη: αυταλβο ἦηηηωηηη:
ῆτεηηηηηηη ἔβολ : ἦτε ἦεψχἦηῆ ἔθογαβ .

أنا أنطونيوس . أبصر الروح للقدس . فآزلا على هؤلاء الرجال الثلاثة . الأول منهم أنا أنناسيوس . ونال
خلافة رئاسة الكهنوت . وأنا باخوم . أعطى الشركة . وأبونا أبو مقار أخذ البارقليط . اتخذ قوة الهية .
وموهبة الشفاء . بأزاء الأرواح الشريرة التي للشرير . ومنحه البارقليط سلطاناً . أن يدوس قوة المضاد . واضطهد
الشياطين . وشفى الأمراض من قبل بسط يديه المقدستين . وصار نمواً للرهبان . وحمل النير الحلو . والحمل الخفيف
وأكل سمه بشجاعة . وصار مركبة للفضائل . وأن اسم أيينا القديس أبي مقار . صار حلواً في فم كل أحد .
كمثل الطيب إذا ما حرك . فإن الموضع كله يمتلئ من الرائحة . نحن نطلب إليك يا أبانا المبارك . أطلب عنا

أمام مخلصنا . لكي يثبتنا على الإيمان الأرثوذكسي . وأن يكلمنا بالأسكيم المقدس . بصلوات هذا الأب . يا رب
أنعم لنا بفران خطايانا .

Ψαλι ἠχος Βατος . طرح بلحن واطس .

Φαμενωθ πε πιάβοτ : ἔτακέμτον ἕμοκ
ἠθῆτϣ : θεν πιέζοοτ ἠσοτ κζ : ὦ πενωτ
αββα Πακαρι .

Οτοθ ζηππε αϣι ψαροκ : ἠχε Πιχεροτ -
βιμ εττη : νεμ ζαηχωρος ἠάστσελικον : νεμ
πιταγμα ἠεποτραλιον .

Οτοθ παϣαχι νεμακ πε : ἕφρητ ἠοτσον
νεμ πεϣσον : χε χωλεμ ἕμοκ ἕμοτ ἕβολ :
θεν ἠθισι ἠτε πιωμα .

التفسير : برمہات هو الشهر الذي تبيحت فيه . في اليوم السابع والعشرين يا أبانا أنبا مقاره . وهو
ذا قد أتى اليك الشاروبيم مع صفوف الملائكة ، والطفات السمائية . وكان يتكلم معك ، كأنه مع أخيه .
قائلا . امرع واخرج من تعب هذا الجسد . ولما امتلأت بعظم تهليل . قلت يا رب يسوع المسيح . أسلم روحي
بيديك . ففرح وتهلل براري شبهات . ويعبقون طيباً مثل الأزهار . السلام للعظيم أبي مقار . رأس شبهات .
السلام للعمود المضيء . اللامع بالفضائل . السلام للذي ترك عنه ، كثرة غناه . السلام لمن رفض كل مجد هذا
العالم . السلام لواضع للناموس للرهبنة . والفضائل العالية التي للروح القدس : السلام للمعجبة الكاملة . كالشهادة
الصادقة التي شهد بها عنك . السكاروبيم النوراني . السلام لمن أحب الوحدة والسكن في البرية . مثل شبل
الليث . الساكن في ثقب الأرض . السلام لمن تنقوه الطفوس العلوية . حتى سجد لمخلصنا الذي أحبه نفسه .
السلام للعظيم أبي مقار مصباح الرهبنة . الذي صار منسارة ذهب تلمع أكثر من الشمس . اقبل سؤالنا يا أبانا
الصديق . لكي تشفع فينا . نحن الغير مستحقين . † وفي هذا اليوم المقدس صلب مخلصنا للصالح . على خشبة
الصليب . بإرادته وحده . حتى خلص عبده آدم . والذين في رق العبودية . خلصهم من العبودية المرة . التي
للشرب . اطلب من الرب عفا . يا أبانا القديس أبو مقار . ليغفر لنا خطايانا .